



**Совет Баренцева / Евроарктического региона
Девятая конференция министров окружающей среды
Тромсе, Норвегия, 17 февраля 2010 г.**

Декларация

17 февраля 2010 г. в г. Тромсе заместители министров окружающей среды и высокопоставленные представители Финляндии, Норвегии, Российской Федерации, Швеции и Европейской Комиссии провели девятую конференцию Министров окружающей среды Совета Баренцева / Евроарктического региона (СБЕР). В конференции также приняли участие представители стран-наблюдателей, Баренцева регионального совета (БРС), Региональной рабочей группы по окружающей среде, Рабочей группы коренных народов, Экологической финансовой корпорации Северных стран (НЕФКО) и другие приглашенные гости.

Министры окружающей среды Совета Баренцева / Евроарктического региона

напомнили себе обязательства, изложенные в принятой в 1994 г. в Будё Программе действий Совета Баренцева Евро-Арктического региона в области охраны окружающей среды и закрепленные на встречах министров в 1995 г. в Рованиеми, в 1997 г. в Санкт-Петербурге, в 1999 г. в Умео, в 2001 г. в Киркенесе, в 2003 г. в Лулео, в 2005 г. в Рованиеми и в 2007 г. в Москве;

выразили глубокую обеспокоенность глобальными природными вызовами в Баренцевом регионе, связанными с изменением климата, загрязнением вредными веществами, загрязнением вод и уменьшением биоразнообразия, и *подчеркнули* важность регионального сотрудничества для ответа на эти вызовы, в частности совместных усилий направленных на развитие потенциала, инвестиции в экологически чистые технологии, рациональное использование природных ресурсов и прекращение уменьшения биоразнообразия;

приветствовали Совместное коммюнике министров иностранных дел СБЕР, принятое в Мурманске в октябре 2009 г., и *с ожиданием отметили* приоритетное направление экологически эффективной экономики, включая придание нового импульса работе по вопросам изменения климата в рамках СБЕР, которому будет уделено особое внимание в рамках председательства Швеции в 2009-2011 гг.;

подчеркнули важность активного сотрудничества между Рабочей группой по окружающей среде, Баренцевым региональным советом и Региональной рабочей группой по окружающей среде;

отметили важность активного участия коренных народов в решении проблем и использовании возможностей Баренцева региона;

приветствовали Декларацию, принятую на министерской сессии Арктического совета в Тромсе в апреле 2009 г., и *подчеркнули* важность укрепления сотрудничества между рабочими группами СБЕР и Арктическим советом для поиска взаимодействия и избежания дублирования работы;

приветствовали второе заседание Постоянного совета партнерства по окружающей среде Россия-ЕС, состоявшееся в Москве в ноябре 2009 г., и *призвали* рассмотреть взаимодействие между Рабочей группой по окружающей среде и соответствующими рабочими подгруппами Экологического диалога Россия-ЕС;

приветствовали вклад Международного Баренцева секретариата в укрепление сотрудничества в Баренцевом регионе;

приветствовали работу, выполненную подгруппами по чистому производству и экологически безопасному потреблению, охране природы и водным вопросам, входящими в состав Рабочей группы по окружающей среде СБЕР, и *одобрили* Отчет Рабочей группы по окружающей среде СБЕР о работе в 2008-2009 гг.

ИЗМЕНЕНИЯ КЛИМАТА

Министры окружающей среды,

1. встревоженные темпами изменения климата в Арктике, проявляющегося в повышении температуры, сокращении зимнего периода, уменьшении морских льдов, таянии вечной мерзлоты и высвобождении метана, *с озабоченностью отметили* влияние климатических процессов в Арктике на глобальную климатическую систему, а также возросшие экономические издержки и угрозы природе и населению Баренцева региона, в особенности, коренным народам;

2. *признали* 15-ую конференцию сторон Рамочной конвенции ООН по изменению климата, прошедшую в Копенгагене в декабре 2009 г., важным шагом на пути разработки детального глобального обязывающего соглашения, направленного на предотвращение повышения глобальной температуры воздуха более чем на два градуса;

3. *приветствовали* рекомендации конференции «Изменения климата в Баренцевом регионе», состоявшейся в Вадсё в сентябре 2009 г.;

4. *подчеркнули*, что вопросы изменения климата затрагивают все Баренцево сотрудничество, и *призвали* к согласованным действиям под руководством Комитета старших должностных лиц при участии коренных народов по разработке плана действий для дальнейшей деятельности СБЕР. В основе подобного плана должны лежать результаты предыдущей работы, и он должен включать в себя межотраслевое взаимодействие, например, укрепление сотрудничества для идентификации проблем здоровья, связанных с климатическими условиями;

5. *призвали* к более систематическому сбору и совместному использованию в Баренцевом регионе знаний о стратегиях и мерах адаптации к изменениям климата и *поддержали* активное распространение информации по вопросам изменения климата в форме, доступной для широкой общественности и системы образования;

6. *поддержали* приоритеты Арктического совета уделить повышенное внимание вопросам адаптации к изменениям климата, включая биоразнообразие и роль коренных народов, а также к снижению воздействия нестойких соединений, способствующие изменению климата в Арктике, *призвали* к поиску взаимодействия между этой деятельностью и работой в рамках СБЕР;

7. *признали* необходимость в расширении базы знаний и международного сотрудничества в сфере изменения климата и охраны природы на Крайнем севере и *приветствовали* создание Центра исследований изменения климата и окружающей среды в Тромсе.

8. *приветствовали* предстоящую в 2010 г. встречу министров стран СБЕР по предпринимательству, энергетике и связи, которая будет посвящена энергоэффективности и возобновляемой энергетике и придаст новый импульс работе, направленной на эффективную с экологической точки зрения экономику, и в этой связи *подчеркнули важность* укрепления центров энергоэффективности в Баренцевом регионе.

ПЕРЕЧЕНЬ ЭКОЛОГИЧЕСКИХ «ГОРЯЧИХ ТОЧЕК» БАРЕНЦЕВА РЕГИОНА

Министры окружающей среды

9. *напомнили себе*, что экологические «горячие точки» Баренцева региона, занесенные в 2003 г. в перечень, рассматривались как вызывающие наибольшую озабоченность территории Баренцева региона, где расположены источники загрязнения, и *с удовлетворением отметили* совместные усилия, приложенные до настоящего момента для достижения поставленной в 2003 г. цели начать реализацию инвестиционных проектов в течение 10 лет во всех «горячих точках»;

10. *с удовлетворением отметили*, что к настоящему времени 50 отраслевых исследований, мер по разработке отобранных проектов или и реализовывающихся проектов утверждены для получения финансирования из Фонда экологических горячих точек Баренцева региона, управление которым осуществляется Экологической финансовой корпорацией Северных стран (НЕФКО);

11. *приветствовали* отчет Специальной целевой группы по разработке порядка и критериев исключения экологических «горячих точек» из перечня, *поддержали* метод работы, представленный в отчете, и *подчеркнули* важную роль органов власти РФ в процессе исключения экологических «горячих точек» из перечня;

12. *рекомендовали*, чтобы Специальная целевая группа продолжала существовать в качестве временной подгруппы в составе Рабочей группы по окружающей среде и ее сопредседателями являлись Россия и шведский председатель в тесном сотрудничестве с региональными представителями; ее мандат – помогать процессу исключения экологических «горячих точек» из перечня в соответствии с предложенными на следующий двухлетний период критериями и порядком;

13. *призвали* Рабочую группу по окружающей среде наблюдать за данной работой, как это обозначено в отчете по разработке порядка и критериев исключения экологических «горячих точек» из перечня, и предоставлять необходимые руководящие указания, а к следующей встрече министров – дать оценку проделанной работе, рассмотреть необходимость внесения изменений в перечень, исключив из него «горячие точки», которые удовлетворяют критериям, и представить его министрам;

14. признавая необходимость расставить приоритеты и для достижения конкретных результатов сначала сосредоточиться на некоторых «горячих точках», призвали к дальнейшим усилиям по:

- изучению возможностей для выполнения проектов совместно с подгруппой по чистому производству и экологически безопасному потреблению;
- укреплению и построению работы существующих региональных рабочих групп по «горячим точкам» в Республике Коми, Республике Карелия и Мурманской области и поощрению развития аналогичных рабочих групп в Архангельской области и Ненецком автономном округе;
- использованию Фонда экологических горячих точек Баренцева региона НЕФКО в работе по исключению «горячих точек» из перечня и изучению возможности взаимодействия с работой выполняемой Арктическим советом, в т. ч. с его инструментом поддержки проектов, Национальной программой действий – Арктика и другими источниками финансирования;

15. *подчеркнули* необходимость повышения осведомленности об экологических «горячих точках» Баренцева региона и *призвали* создать к концу 2010 г. информационную систему по экологическим «горячим точкам» Баренцева региона в качестве составной части сайта Совета Баренцева / Евроарктического региона;

ЧИСТОЕ ПРОИЗВОДСТВО И ЭКОЛОГИЧЕСКИ БЕЗОПАСНОЕ ПОТРЕБЛЕНИЕ

Министры окружающей среды

16. *подчеркнули* важность внеочередных встреч в рамках конференций сторон Базельской, Роттердамской и Стокгольмской конвенций в их усилиях по повышению согласованности и *подчеркнули* важность предстоящих переговоров по конвенции по сокращению и по возможности полному запрещению глобальных антропогенных выбросов ртути, защищая таким образом здоровье населения и окружающую среду в Баренцевом регионе;

17. *приветствовали* новую редакцию Стратегии по чистому производству и экологически безопасному потреблению и согласились провести мероприятия по этим направлениям;

18. *призвали* к внесению вклада в Марракешский процесс путем определения конкретных потребностей региона, обмена наилучшей практикой и внесения идей для программ и мер по десятилетней программе устойчивого потребления и производства;

19. *призвали* к согласованным усилиям Рабочей группы по окружающей среде и Объединенной рабочей группы по энергетике при разработке проектов в сфере энергоэффективности, возобновляемой энергетики, устойчивого потребления и производства;

20. *подчеркнули* важность дальнейшего сотрудничества по введению практик чистого производства и инструментов устойчивого потребления и производства - таких, как устойчивые государственные закупки, системы управления состоянием окружающей среды и наилучшие доступные технологии (ВАТ), а также по обмену опытом использования экологической маркировки, налогообложения и законодательства;

21. *призвали* к дальнейшему развитию сотрудничества с различными заинтересованными сторонами, включая университеты, в целях интеграции аспектов чистого производства и

экологически безопасного потребления в учебные планы и управление торгово-промышленной деятельностью;

22. *подчеркнули* необходимость уделять большее внимание изменениям в поведении и устойчивому потреблению при помощи образовательных программ, экономических стимулов и социального планирования, используя опыт временных целевых рабочих групп Марракешского процесса;

ОХРАНА ПРИРОДЫ

Министры окружающей среды

23. *подчеркнули*, что 2010 г. как Международный год биоразнообразия должен привести к росту активности в Баренцевом регионе по реализации обязательств стран-членов СБЕР в рамках Конвенции о биологическом разнообразии, Рамсарской конвенции и Конвенции ЮНЕСКО об охране объектов всемирного наследия;

24. *признали*, что глобальная цель остановить снижение биоразнообразия к 2010 г. скорее всего не будет достигнута, и *настоятельно призвали* страны принять участие в определении целей в сфере биоразнообразия после 2010 г. на специальной сессии по биоразнообразию Генеральной Ассамблеи ООН в сентябре 2010г. и на Десятой конференции сторон Конвенции по биологическому разнообразию в октябре 2010 г.;

25. *отметили*, что изменения климата является крупным стрессогенным фактором для регионального биоразнообразия, и в связи с этим *пришли к согласию* относительно важности дальнейшей деятельности по результатам исследования воздействия изменения климата на биоразнообразие, продукцию экосистем и экосистемные услуги в Баренцевом регионе и сотрудничества в этом вопросе с Советом министров северных стран;

26. *признали* важность Международного контактного форума по сохранению местообитаний, состоявшегося в 2008 г. в Умео, *поддержали* рекомендацию сохранить нетронутые водно-болотные угодья и леса в Баренцевом регионе в связи с их способностью снижать выбросы углерода, удерживать его и сохранять естественные местообитания и *приветствовали* проведение следующего форума в Архангельске в 2010 г., где будут рассматриваться вопросы сохранения водно-болотных угодий, охраны лесов, прибрежных экосистем и священных мест с участием представителей заинтересованных сторон;

27. *настоятельно призвали* принять дальнейшие шаги по охране последних крупных бореальных лесов в Баренцевом регионе, в частности через дальнейшее развитие ООПТ и повышение внимания к устойчивому лесному хозяйству, и *подчеркнули* необходимость укрепления сотрудничества между заинтересованными сторонами;

28. *подчеркнули* необходимость создания представительной и хорошо управляемой сети особо охраняемых природных территорий Баренцева региона (ВРАН) и в этой связи *рекомендовали* использовать модели и опыт схожих сетей, а также сотрудничать с Рабочей группой по сохранению арктических флоры и фауны (CAFF) Арктического совета;

29. *подчеркнули* важность развития сети Зеленого пояса Фенноскандии, состоящего из существующих и планируемых лесных заказников от Финского залива до Баренцева моря,

которая будет поддерживать экологически, экономически, социально и культурно устойчивое трансграничное сотрудничество между Россией, Норвегией и Финляндией.

30. *признали* результаты проекта «Подход интегрированных экосистем в целях сохранения биоразнообразия и уменьшения фрагментации местообитаний» (ECORA) и *призвали* к распространению результатов в Баренцевом регионе.

31. приветствовали предложение о создании центра знаний саамов на Кольском полуострове с упором на устойчивое традиционное использование природных ресурсов и дальнейшую работу по этому вопросу в рамках Рабочей группы коренных народов СБЕР.

СОТРУДНИЧЕСТВО ПО ВОДНЫМ ВОПРОСАМ

Министры окружающей среды

32. *подчеркнули* необходимость улучшения качества питьевой воды в Баренцевом регионе, а также *признали* связь между качеством питьевой воды и социально-экономическими факторами, как об этом говорится в Протоколе по проблемам воды и здоровья Европейской экономической комиссией ООН/Всемирной организации здравоохранения (ЕЭК ООН/ВОЗ).

33. *приветствовали* планы по реализации крупного проекта по проблемам воды в Архангельской области, в рамках которого предусмотрена возможность обмена опытом с другими частями Баренцева региона. Проект следует разработать в подгруппе по водным вопросам в тесном сотрудничестве с Региональной рабочей группой по окружающей среде, а также следует продолжить изучение возможностей по разработке проекта в рамках Протокола по проблемам воды и здоровья ЕЭК ООН/ВОЗ;

34. *приветствовали* разрабатываемую российскую государственную программу РФ «Чистая вода», а также инициативу Норвегии по созданию водного фонда в Европейском банке сотрудничества и развития с возможностью финансирования проектов и на территории России и *подчеркнули* важность поиска сотрудничества с существующими финансовыми организациями, такими как Фонд Поддержки Экологического партнерства по Северному измерению;

35. *подчеркнули* необходимость дальнейшего изучения взаимосвязи между изменением климата и состоянием водных объектов и водно-болотных угодий и *призвали* к укреплению сотрудничества в Баренцевом регионе в сфере устойчивого управления водными ресурсами и водопользования в связи со снижением последствий изменений климата и адаптации к ним, включая мониторинг и предупреждение наводнений, вопросы чистой питьевой воды и очистки сточных вод;

36. *подчеркнули* важность продолжения сотрудничества по трансграничным водным объектам, гармонизации методов мониторинга и исследований в соответствии с международными стандартами, такими как Рамочная водная директива ЕС и *приветствовали* продолжение работы по совместному мониторингу и управлению бассейном реки Пасвик (Паз);

37. *признали* тесную взаимосвязь между морской средой Баренцева и Балтийского морей и земной средой и *подчеркнули* важность предупреждения и снижения загрязнения морской среды из наземных источников и суши из морских источников.

СОТРУДНИЧЕСТВО НА РЕГИОНАЛЬНОМ УРОВНЕ И ДАЛЬНЕЙШАЯ РАБОТА

Министры окружающей среды

38. *признали*, что предпосылкой для успеха Баренцева сотрудничества является участие представителей регионов, в связи с этим *поддержали* тесное сотрудничество между Региональной рабочей группой по окружающей среде и Рабочей группой по окружающей среде и *призвали* к дальнейшему поиску мер, направленных на расширение участия региональных представителей в деятельности РГОС;

39. *приветствовали* работу, проделанную РРГОС, в т. ч. подготовку Программы действий;

40. *приветствовали* региональную деятельность в сферах защиты и улучшения качества наземных вод и питьевой воды, сохранения биоразнообразия, устойчивого управления природными ресурсами, роста и пропаганды экологической сознательности и влияния, а также региональные усилия по решению проблем экологических «горячих точек» Баренцева региона;

41. *приветствовали* региональные проекты по экологически устойчивым малым предприятиям в Баренцевом регионе и по миграции атлантического лосося и его адаптации к изменениям климата;

42. *поручили* Рабочей группе по окружающей среде отчитаться на следующей конференции министров окружающей среды Баренцева региона о своей деятельности;

43. *с признательностью приняли* предложение Швеции о принятии председательства в Рабочей группе по окружающей среде в период с 2010 по 2011 гг. После этого председательство перейдет от Швеции к Финляндии.